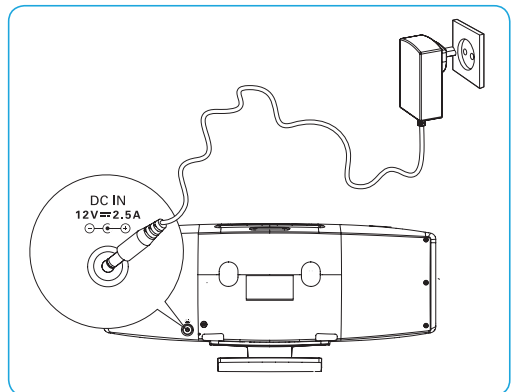


- A** Connect
- Anschließen
- Conexión
- Connexion
- Aansluiten
- Collegamento



B Set clock

Einstellen der Uhr

Ajuste del reloj

Réglage de l'horloge

De klok instellen

Impostazione dell'orologio

EN Note:

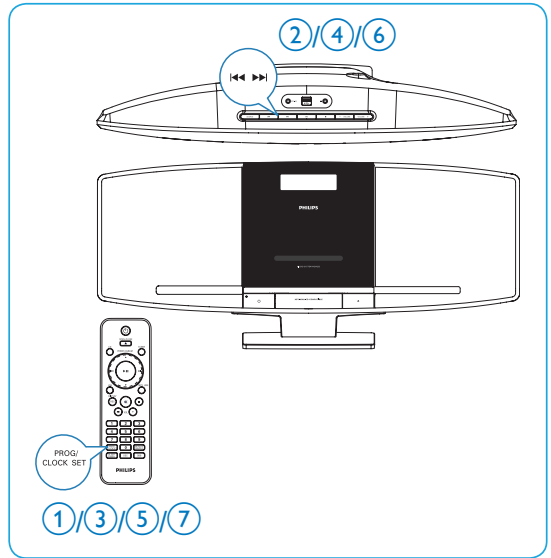
You can set the clock in the standby mode only.

- 1 Press and hold **PROG/CLOCK SET** to enter the clock setting mode.
- 2 Press **◀◀▶▶** repeatedly to select 12 hour or 24 hour format.
- 3 Press **PROG/CLOCK SET** to confirm.
- 4 Press **◀◀▶▶** to set the hour.
- 5 Press **PROG/CLOCK SET** to confirm.
- 6 Press **◀◀▶▶** to set the minute.
- 7 Press **PROG/CLOCK SET** to confirm the clock setting.

DE Hinweis:

Sie können die Uhrzeit nur im Standby-Modus einstellen.

- 1 Halten Sie **PROG/CLOCK SET** gedrückt, um in den Uhreinstellmodus zu wechseln.
- 2 Drücken Sie wiederholt auf **◀◀▶▶**, um das 12- oder das 24-Stundenformat auszuwählen.
- 3 Drücken Sie zur Bestätigung auf **PROG/CLOCK SET**.
- 4 Drücken Sie **◀◀▶▶**, um die Stunden einzustellen.
- 5 Drücken Sie zur Bestätigung auf **PROG/CLOCK SET**.
- 6 Drücken Sie **◀◀▶▶**, um die Minuten einzustellen.
- 7 Drücken Sie **PROG/CLOCK SET**, um die Einstellungen der Uhr zu bestätigen.



ES Nota:

Sólo se puede configurar el reloj en el modo de espera.

- 1 Mantenga pulsado **PROG/CLOCK SET** para acceder al modo de ajuste del reloj.
- 2 Pulse **◀◀▶▶** repetidamente para seleccionar el formato de 12 ó 24 horas.
- 3 Pulse **PROG/CLOCK SET** para confirmar.
- 4 Pulse **◀◀▶▶** para ajustar las horas.
- 5 Pulse **PROG/CLOCK SET** para confirmar.
- 6 Pulse **◀◀▶▶** para ajustar los minutos.
- 7 Pulse **PROG/CLOCK SET** para confirmar el ajuste del reloj.

FR Remarque:

Vous pouvez régler l'horloge uniquement en mode veille.

- 1 Maintenez la touche **PROG/CLOCK SET** enfoncée pour accéder au mode de réglage de l'horloge.
- 2 Appuyez plusieurs fois sur **◀◀▶▶** pour sélectionner le format 12 heures ou 24 heures.
- 3 Appuyez sur **PROG/CLOCK SET** pour confirmer.
- 4 Appuyez sur **◀◀▶▶** pour régler l'heure.
- 5 Appuyez sur **PROG/CLOCK SET** pour confirmer.
- 6 Appuyez sur **◀◀▶▶** pour régler les minutes.
- 7 Appuyez sur **PROG/CLOCK SET** pour confirmer le réglage de l'horloge.

IT Nota:

L'orologio può essere impostato solo in modalità standby.

- 1 Tenere premuto **PROG/CLOCK SET** per accedere alla modalità di impostazione dell'orologio.
- 2 Premere più volte **◀◀▶▶** per selezionare il formato 12 o 24 ore.

- 3 Premere **PROG/CLOCK SET** per confermare.
- 4 Premere **◀◀▶▶** per impostare l'ora.
- 5 Premere **PROG/CLOCK SET** per confermare.
- 6 Premere **◀◀▶▶** per impostare i minuti.
- 7 Premere **PROG/CLOCK SET** per confermare l'impostazione dell'orologio.

NL Opmerking:

U kunt de klok alleen instellen in de stand-bymodus.

- 1 Houd **PROG/CLOCK SET** ingedrukt om naar de modus voor het instellen van de klok te gaan.
- 2 Druk herhaaldelijk op **◀◀▶▶** om de 12-uurs- of 24-uursindeling te selecteren.
- 3 Druk op **PROG/CLOCK SET** om te bevestigen.
- 4 Druk op **◀◀▶▶** om het uur in te stellen.
- 5 Druk op **PROG/CLOCK SET** om te bevestigen.
- 6 Druk op **◀◀▶▶** om de minuten in te stellen.
- 7 Druk op **PROG/CLOCK SET** om de klokinstellingen te bevestigen.



Play a disc

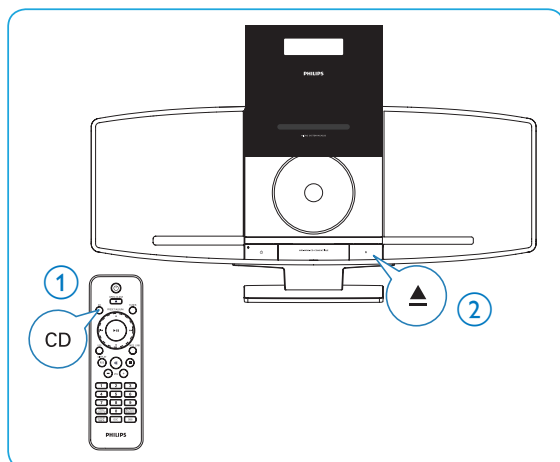
Disc-Wiedergabe

Reproducción de discos

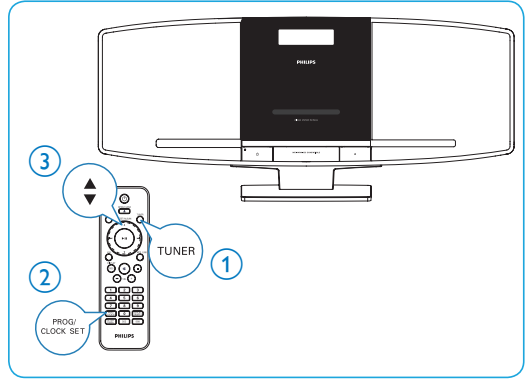
Lecture d'un disque

Een disc afspelen

Riproduzione di un disco



- D** Listen to radio
Empfangen von Radiosendern
Cómo escuchar la radio
Écoute de la radio
Naar de radio luisteren
Ascolto della radio



- E** Play from USB
Wiedergeben von USB
Reproducción desde un dispositivo USB
Lecture à partir d'un périphérique USB
Afspelen vanaf USB
Riproduzione USB

